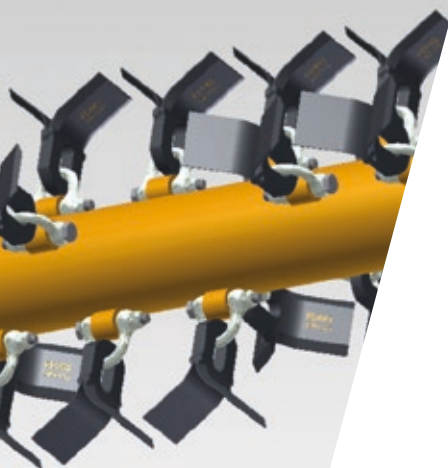











# TME

**TESTATE TRINCIANTI IDRAULICHE PER MINIESCAVATORI**  
**FLAIL HEADS FOR MINI-EXCAVATORS.**  
**GROUPES DE BROYAGES POUR MINI-PELLES.**  
**MÄHKÖPFE FÜR MINIBAGGER.**  
**CABEZALES TRITURADORES PARA MINI-EXCAVADORAS.**



## LIGHT SERIES

 1500÷2000 kg	 12÷24 lt/min	 Ø max 2 cm				
 m	 m	 Kg*	 lt min÷max	 max bar	 n.	
<b>TME 80</b>	0,80	0,99	88	12÷24	200	40

(\*) Attacco escluso - (\*) Linkage not included - (\*) Fixation exclus - (\*) Anbauplatte nicht enthalten - (\*) Enganche no incluido

**IT**

### Complete di:

- Valvola di massima ed anticavitazione.
- Tubi idraulici con raccorderia protetti da spirale - m 1,50 (esclusi innesti rapidi).
- Trasmissione diretta.
- Rullo di appoggio regolabile in altezza.
- Controtelaio interno.
- Protezioni in gommata antiabrasione.

**EN**

### Equipped with:

- Anti-shock + anti-cavitation valve.
- Hydraulic pipes and connections protected by spiral (m 1,50) (quick couplings excluded).
- Direct drive.
- Rear adjustable roller.
- Double skin flail head.
- Front and rear abrasion resistant guard.

**FR**

### Equipés de:

- Soupape de maxi. et anticavitation.
- Protections par spirales sur les tuyaux hydrauliques raccordés (m 1,50) (prises rapides exclus).
- Transmission directe.
- Rouleau palpeur réglable en hauteur.
- Double châssis.
- Protection avant et arrière en caoutchouc résistant à l'usure

**DE**

### Ausführung:

- Überdruck- und Antikavitationsventil.
- Hydraulische Schläuchen mit vom Spiral geschützte Hydraulikverschraubungen - m 1,50 (Schnellkupplungen nicht inbegriffen).
- Direktantrieb.
- Stützwalze, in der Höhe einstellbar.
- Doppelwandiges Gehäuse.
- Front- und Heckschutz aus verschleißfestem Gummi.

**ES**

### Equipados con:


- Válvula de máxima y válvula contra golpe de ariete + anticavitación.
- Protección con espirales de los tubos hidráulicos enlazados - m 1,50 (excluidos enchufes rápidos).
- Transmisión directa.
- Rodillo de apoyo con regulación en altura.
- Contrabastidor interior.
- Protección frontal y posterior del cabezal con cortina de goma anti abrasión.

IT	EN	FR	DE	ES
<b>A</b> - Con motore unidirezionale (senza drenaggio)	<b>A</b> - with unidirectional motor (without drainage)	<b>A</b> - avec moteur unidirectionnel (sans drainage)	<b>A</b> - Mit Hydraulikmotor unidirektional (ohne Leckölanschluß)	<b>A</b> - con motor unidireccional (sin drenaje)
Dispositivo autolivellante (cod. AM/E) <b>consigliato</b>	Self-levelling kit (cod. AM/E) <b>recommended</b>	Kit contrôle d'effort à parallélogramme pour mis à niveau (Réf. AM/E) <b>conseillé</b>	Ausgleichsystem <b>empfohlen</b> (AM/E)	Kit amortiguador (cod. AM/E) <b>recomendable</b>
<b>B</b> - Con motore bidirezionale (con drenaggio esterno - previa idoneità dell'impianto idraulico)	<b>B</b> - with bidirectional motor (with external drainage)	<b>B</b> - avec moteur bidirectionnel (avec drenage extérieur - suite vérification du système hydraulique)	<b>B</b> - Mit Hydraulikmotor bidirektional (mit Leckölanschluß - nach vorheriger Tauglichkeit der hydraulischen Anlage)	<b>B</b> - con motor bidireccional (con drenaje exterior - Previa idoneidad de la instalación hidráulica)
Dispositivo autolivellante (cod. AM/E) <b>consigliato</b>	Self-levelling kit (cod. AM/E) <b>recommended</b>	Kit contrôle d'effort à parallélogramme pour mis à niveau (Réf. AM/E) <b>conseillé</b>	Ausgleichsystem <b>empfohlen</b> (AM/E)	Kit amortiguador (cod. AM/E) <b>recomendable</b>

Accessori	Option	Options	Zubehör	Accesorios
Kit valvola regolatrice in acciaio <b>tarata</b> completa di tubi collegamento motore per portate fino a 90 litri con prioritaria a 60 litri (cod. TME6029)	<b>Calibrated</b> steel adjusting valve Kit for capacities up to 90 litres with 60 litres priority valve (cod. TME6029)	Kit Soupape de réglage débit en acier <b>calibrée</b> pour débit jusqu'à 90 l. avec prioritarie à 60 l. (Réf. TME6029)	Satz Durchflussmengenregler aus Stahl, <b>geeicht</b> für Durchfluss bis zu 90 Liter mit Hauptventil auf 60 Liter (Art.-Nr. TME6029)	Kit válvula de regulación en acero <b>calibrada</b> para capacidad hasta 90 litros con prioridad a 60 litros (cod. TME6029)
Attacco a disegno con perni Ø mm 30/35/40 - previo invio dati richiesti (in presenza di attacchi rapidi contattare ufficio commerciale per preventivo)	Linkage as per drawing pins Ø mm 30/35/40 - subject to forwarding of required data (in case of quick linkages pls contact FERRI sales dept for a quotation)	Fixation selon dessin avec axes Ø mm 30/35/40- suite envoi des données nécessaires (en présence de prises rapides contacter le service commercial pour un devis)	Anbauplatte gemäß Zeichnung mit Bolzen Ø mm 30/35/40 - nach Zusendung der benötigten Daten (bei Schnellkupplungen, kontaktieren Sie bitte unsere kaufmännischen Abteilung fürs Angebot.)	Acoplamiento a medida con pernos Ø mm 30/35/40 - previo envío de los datos requeridos (en presencia de enchufes rápidos contactar con departamento comercial para presupuesto)

IT	EN	FR	DE	ES	TME 80	
Utensili di taglio	Flails	Equipement rotor	Schneidwerkzeug	Martillos		

Cod. 0901133

	Coltelli snodati per: erba e cespugli Ø max cm 2	Articulated "Y" flails for grass and bushes. Ø max cm 2	Couteaux manilles pour herbe et buissons. Ø max cm 2	Aufgeschälte Y-Messer für: Gras und Gebüsch max. Ø 2 cm	Cuchilla flotante en forma de "Y" para: hierba, matorros. Ø máx cm 2	n° 40	<b>standard</b>
--	---	--	---	--	---	-------	-----------------